

రాక్షసుడు

టెంపోరావ్

ఘోర్ మిల్స్ అసోసియేషన్ సభ్యులు ఆ డ్యార్ గేటు హోటల్లో సమావేశమయ్యారు. ఆనాటి సమావేశానికి ప్రెసిడెంట్ కామరాజు.

కామరాజు పేరుపొందిన పారిశ్రామిక వేత్త. అతడికి జీవమంతటా ఘోర్ మిల్స్, సిమెంటు ఫ్యాక్టరీలు, టెక్స్టైల్ మిల్స్ వున్నాయి. పేద కుటుంబంలో పుట్టిన కామరాజు అనేక అడ్డంకులు వాటి కోటిశ్వరుడయ్యాడు.

ఆ సమావేశ సమయంలో ఒక మిత్రుడు పటేల్ నీ, అతడి భార్యను కామరాజుకు పరిచయం చేశాడు.

వికాలమైన హాల్లో ఆహాదకరంగా వుంది. వీర్ కండిషన్డ్ హాల్లో లెట్టు వెల్లుతున్నాయి.

“ఈయన గురించి మీరు వినివుండరు” అన్నాడు మిత్రుడు రామనాథన్.

కామరాజు ఎదురుగా వున్న భార్యభర్తల వైపు

చూశాడు. ఆమె చాలా అందంగా వుంది.

“వినలేను” అన్నాడు కామరాజు.

“ఈయన బాబూరావు పటేల్, ఆమె అతని భార్య”
పరిచయంచేశాడు రామనాథన్.

“మిమ్మల్ని కలుసుకున్నందుకు చాలా సంతోషం.
సమావేశం ముగిశాక మాయమెపోకండి. మీతో మాట్లా
డాలి” అన్నాడు కామరాజు.

“మీ గురించి ఎంతో విన్నాను, సార్. మీ కన్నో
భ్యక్తరీలు వున్నాయి. మాకు ఉన్నది ఒకే ఒక ముగర్
మిల్” అన్నాడు పటేల్, వినయంగా.

“మీ ముగర్ మిల్ చాలా పెద్దది. బోంబే కచ్చినపుడు
మీ మిల్ గురించి చాలా విన్నాను” అన్నాడు కామ
రాజు.

సమావేశం ముగిసింది. పటేల్ తన భార్యతో వెళ్లి
కామరాజును కలుసుకున్నాడు.

“మీ కోసమే చూస్తున్నాను” అన్నాడతను.

“ఏదో మాటవరసకి మీరలా అన్నారేమో అను
కున్నాను!” అన్నాడు పటేల్ నవ్వుతూ.

“నేను తేలిగ్గా మాటలను వాడను. నేను యేదేనా
అంటే ఏ మీన్ యిట్” అన్నాడు కామరాజు.

హాల్లోనుంచి ముగ్గురూ హోటల్ ముందుకు నడిచారు.
సమీపంలో మెర్సిడిస్ కారు సిద్ధంగా వుంది.

“మాట్లాడాలంటే మనం సిమితంగా ఒక చోట
కూర్చోవాలి. మా ఇంటికి పోదాం పదండి” అన్నాడు
కామరాజు.

“మా గది ఈ హోటల్లోనే వుంది. అక్కడకు మీరు
దయచేయండి” అంది సుజాత.

“మా యిల్లు ఈ హోటల్ కంటే పదిరెట్లు బాగుంటుంది. నువ్వే చూస్తావు” అన్నాడు కామరాజు.

“అలాగే వెళ్దాం, పదండి” అన్నాడు పటేల్.

కామరాజు ముందు సీటులో కూర్చుని వాళ్ళిద్దరినీ వెనక కూర్చోమన్నాడు. డ్రయివర్ కారును పోనిచ్చాడు.

“మీరు నాన్ ఫూర్ వచ్చి, మా అతిథిగా వుండాలి” అన్నాడు పటేల్.

“తప్పక వస్తాను. మీరు మా యింట్లో వుండండి. కావలసినన్ని గెస్టురూమ్స్ వున్నాయి” అన్నాడు కామరాజు.

పటేల్ ఓరగా తన భార్యవైపు చూశాడు. సుజాతను అతను ప్రేమించి పెళ్ళాడాడు. తండ్రి చనిపోయాక పటేల్ షుగర్ మిల్కుకి ఆధిపతి అయ్యాడు. అతడి వయస్సు 28 వుండొచ్చు. భార్య అతిడికంటే ఐదేళ్ళు చిన్నది. ఆమె బోంబేలో బి.ఎ. పాసయింది.

సుజాత ఏమీ మాట్లాడకుండా కూర్చుంది. ఒక గేటువైపు కారు మెల్లిగా కదిలింది. ఇరవైమంది సెక్యూరిటీ మనషులు గేటు బయట కాపలా వున్నారు. అందరి చేతుల్లోనూ రైఫిల్స్ వున్నాయి.

“వీళ్ళందరూ మా సెక్యూరిటీ గార్డుస్. డబ్బున్న వాళ్ళ గతి యింతే సెక్యూరిటీ గార్డుస్, బాడీ గార్డుస్ వాళ్ళకు కావాలి” అన్నాడు కామరాజు.

“కార్మికుల ఆలర్లు ఇక్కడ ఎక్కవగా వున్నాయా?” ప్రశ్నించాడు పటేల్.

“అవి ప్రతిచోటా వుంటాయి. యెంత యిచ్చినా

యింకా యొక్కవగా కావాలని కార్మికులు అడుగుతూనే వుంటారు. వాళ్ళు లేకుండా మనం ఫ్యాక్టరీలను నడపలేం. అందువలన వాళ్ళు అడిగిన దానిలో కొంతేనా యిచ్చి వాళ్ళను పనిలోకి రప్పించాలి” అన్నాడు కామరాజు.

“యూ ఆర్ రైట్, సార్” అన్నాడు పటేల్. ఫోర్టి క్లోలో కారు ఆగింది. కెల్లటి యూనిఫామ్లో వున్న నలుగురు నౌఖర్లు కారు వద్దకొచ్చారు.

ఒక యూనిఫామ్ డ్ నౌఖరువైపు కామరాజు చూశాడు.

“వీళ్ళిద్దర్నీ రాయల్ గెస్టుహౌస్ లోకి తీసుకువెళ్ళు!” అన్నాడతను.

కామరాజు నవ్వుతూ పటేల్, సుజాతలవైపు చూశాడు.

“మీకు బెస్టు రూమ్ యిస్తున్నాను. అక్కడకు వెళ్ళి కాన్సేపు విశ్రాంతి తీసుకోండి. సరిగ్గా ఏడింటికి బాబ్రూమ్ లో కలుసుకుందాం” అన్నాడు కామరాజు.

“అలాగే, సార్” అన్నాడు పటేల్.

యూనిఫామ్ డ్ నౌఖరు వాళ్ళను రాయల్ గెస్టు హౌస్ లోకి తీసుకు వెళ్ళాడు. డ్రాయింగ్ రూమ్, పడగ్గది, బాత్ రూమ్ అఖండంగా వున్నాయి.

పెద్ద డబుల్ కాట్, పైన ఫోమ్ పరుపులు, వెల్వెట్ దుప్పట్లు, డ్రాయింగు రూమ్ లో ఖరీదైన సోఫాలు. గోడలకు అనేక పెయింటింగ్స్ వేళ్ళాడుతున్నాయి. స్వర్ణంలా వుండక్కడ.

పటేల్ టేము చూశాడు. నాలుగు దాటింది. మరో మూడు గంటలు గడిచాక తను కామరాజుతో మాట్లా

దాలి. అంతవరకూ యీ గనుల్లో వుండాలి.

యూనిపామ్ నా ఖరు వాళ్ళవైపు వినయంగా చూశాడు.

“మీ కేదేనా కావాలా, సార్?” అడిగాడు.

“వద్దు,” అన్నాడు పటేల్.

నాఖరు శల్యాట్ చేసి బయటకు వెళ్ళిపోయాడు.

“మన హనీమూన్ కి మనం కాశ్మీర్ వెళ్ళాం. ఇక్కడకు వచ్చుండవలసింది” అన్నాడు పటేల్ నవ్వుతూ.

సుజాత తీయగా నవ్వింది.

“కాశ్మీర్ లో వున్నది ప్రకృతి సౌందర్యం. ఈ గదిలో మనం చూసేది ధనం యివ్వగలిగిన అలంకారం” అందామె.

అతడు భార్యవైపు చిరునవ్వుతో చూశాడు.

“కామరాజు గారు సాధారణంగా ఎవర్నీ యింటికి రమ్మనరు. మనల్ని రమ్మనడంలో ఏదో విశేషం వుండి వుండాలి!” అన్నాడతను.

“ఇంత డబ్బుంటే నా కెంతో భయం” అందామె.

“ఆయన కెంత డబ్బుందో నీకు తెలుసా?”

“తెలియదు” అందామె.

“ఇండియాలోని ధనవంతుల్లో ఆయన ఒకరు. ఆయనకు దేశమంతటా ఫ్యాక్టరీలు వున్నాయి. పెరీ పెరీ బిగ్ మేన్” అన్నాడు పటేల్.

“ఎంత పెద్దవాడో చూద్దాం” అందామె.

2

ఏర్ కండిషండ్ బాక్రూమ్ లోని ఫ్లోరసెంట్ లెట్లు ప్రకాశవంతంగా వెలుగుతున్నాయి.

బాక్రూమ్ లోకి వచ్చిన పటేల్, సుజాతలను కామ

రాజు నవ్వుతూ ఆహ్వానించాడు.

“ఈమె నా కూతురు రాధ” అన్నాడు కామరాజు.

“మిస్టర్ పటేల్ అండ్ హిస్ వైఫ్” అన్నాడు తనను.

రాధ నవ్వుతూ పటేల్ తో, అతడి భార్యతో కరచాలనం చేసింది. నలుగురూ ఫోమ్ సోఫాలో కూర్చున్నారు. బ్రూమామ్లో చల్లగా, హాయిగా వుంది.

తెల్లటి యూనిఫామ్లో వున్న నౌఖరు వాళ్ళ దగ్గర కొచ్చాడు.

“మీ కేం తీసుకుంటారు?” అడిగాడు కామరాజు.

“లిమ్కా” అంది రాధ.

“నాకూ అదే” అంది సుజాత.

“అడవాళ్ళకు లిమ్కా, మాకు స్కాచ్, రాయల్ కల్యూట్ విస్కీ” అన్నాడు కామరాజు.

నౌఖరు వెళ్ళిపోయాడు. గోల్డు కేసు తెర్చి కామరాజు అతడికి ఆమెరికన్ సిగరెట్స్ యిచ్చాడు. ఇద్దరూ సిగరెటు గోల్డు లెటర్ తో వెలిగించారు.

“ఈ రీగన్ సిగరెట్ చాలా బాగుంది” అన్నాడు పటేల్.

“ఆమెరికాలో, రీగన్ సిగరెటు వెలువడి రెండు నెలలు అయింది. ప్రెసిడెంట్ రీగన్ యీ సిగరెట్ కాలుస్తాడు” అన్నాడు కామరాజు.

“ఈ సిగరెటు మీ కెలా వస్తున్నాయి?” అడిగాడు పటేల్ అమాయకంగా.

కామరాజు గంభీరంగా నవ్వాడు.

“ఆమెరికాలో కొత్తగా వచ్చిన ప్రతి వస్తువూ నాకు పడిపోతుంది. న్యూయార్క్ లో

మా ఆఫీసు వుంది. ఆ ఆఫీసును నడిపే ఎడ్వర్డు జి. కోలిన్స్ అంతా చూస్తాడు” అన్నాడు కామరాజు.

స్కాచ్ విస్కీ వచ్చింది. పటేల్, కామరాజు తాగడం ప్రారంభించారు. రాధ, సుజాత లిమ్కా సేవిస్తున్నారు.

“మిస్టర్ పటేల్, మనం నైజీరియాలో ఒక షుగర్ ఫ్యాక్టరీ పెట్టాలి” అన్నాడు కామరాజు.

“అక్కడ యేం లాభం సార్?” అడిగాడు పటేల్.

“మిస్టర్ పటేల్, నేను నైజీరియా వెళ్తాను. ఆ దేశం ప్రెసిడెంట్ నా ఫ్రెండ్. అక్కడ పెద్ద షుగర్ ఫ్యాక్టరీ పెట్టమని నన్నంతగానే అడిగాడు. చూస్తానన్నాను” అన్నాడు కామరాజు.

“అయితే అక్కడ మీరొక ఫ్యాక్టరీని పెట్టండి” అన్నాడు పటేల్.

“ఒక కండిషన్ మీద అక్కడ ఫ్యాక్టరీ పెద్దాను. నా వయసు యాభై దాటింది. నేను నైజీరియాకు తరచు వెళ్ళలేను. నువ్వు వెళ్తానంటే నేను ఫ్యాక్టరీ పెద్దాను. నువ్వు వూరికే వెళ్ళొద్దు. అక్కడ మనకొచ్చే లాభాల్లో నీకు సగం ఇస్తాను” అన్నాడు కామరాజు.

“ఎంత లాభం వస్తుంది?”

“సాలుకు కనీసం రెండు కోట్లు” అన్నాడు కామరాజు.

పటేల్ వులిక్కిపడ్డాడు. కామరాజు చెప్పినట్లు చేస్తే తనకు సాలుకు కోటి రూపాయలు వస్తుంది. గొప్ప ఆదాయం!

“నేను తరచు నైజీరియా వెళ్ళి వస్తూంటాను”

అన్నాడు పటేల్.

“చాలా సంతోషం. మిషనరీకి వెంటనే ఆర్డరు
యిస్తాను” అన్నాడు కామరాజు.

పది రూపాయలు. వాళ్ళింకా తాగుతూనే వున్నారు.
పటేల్ బాగా నిమగ్నం వున్నాడు.

“సుజాతా, నవ్వు రాధ వెళ్ళి డిన్నర్ తీసుకుని
పడుకోండి. నీ భర్త తర్వాత నీ గదికొస్తాడు” అన్నాడు
కామరాజు.

“నేను నిద్రపోతే లేవలేను” అంది సుజాత.

“డోంట్ బాదర్. తలుపు మూసి లాక్ చేయి!
తాళం తెచ్చుకొని నీ భర్త వస్తాడు” అన్నాడు కామ
రాజు.

“గుడ్ ఐడియా” అందామె.

సుజాతను డెనింగ్ హాలుకి రాధ తీసుకుపోయింది.
ఇద్దరూ డిన్నర్ తీసుకున్నారు. సుజాత తన గదికి రాధతో
వెళ్ళింది.

ఇద్దరూ కాసేపు మాట్లాడారు.

“నాకు నిద్ర వస్తోంది” అంది సుజాత.

“హాయిగా పడుకో! నేను బయట లాక్ చేసి వెళ్ళి
పోతాను. తాళం చెవిని నీ భర్త కిస్తాను” అంది రాధ.

“ఘెన్ ఐడియా” అంది సుజాత.

3

కామరాజు, పటేల్ యింకా తాగుతున్నారు. రాధ
వాళ్ళ ముందుకొచ్చింది. అతడివైపు నవ్వుతూ చూసింది.

“మీ భార్య నిద్రపోతోంది. గదికి తాళం వేకాను.
ఇదుగో తాళం చెవి,” అని ఆమె తాళం చెవిని అతడి
కిచ్చింది.

నిషాలో వున్న పటేల్ తాళంచెవిని తన జేబులో పడేసుకున్నాడు.

“నాన్నా, నేను వెళ్ళి పడుకుంటాను” అంది రాధ.

“పడుకో ఆమ్మా” అన్నాడు కామరాజు.

రాధ వెళ్ళిపోయింది. సోఫాలో పడుకుని వున్నాడు పటేల్. కామరాజు మామూలుగానే వున్నాడు. ఎంత విస్కీ తాగినా అతడిమీద పని చేయదు.

అతడు టేమ్ చూశాడు. పడకొండు దాటింది. కామరాజు యూనిఫామ్ నౌఖర్ని పిల్చాడు. అతడు దగ్గరగా వచ్చాడు.

“మస్తాన్!” పిల్చాడతను.

“సార్,” అన్నాడు నౌఖరు.

“అతడు నిద్రపోతున్నాడు. లేస్తే మళ్ళా అతనికి విస్కీ యియ్యి. అతడు కదలకుండా యిక్కడే పడుకోవాలి” అన్నాడతను.

“అతడు లేస్తే నొక్కేస్తాను, సార్. విస్కీ నోట్లో పోసి పడుకోబెడతాను” అన్నాడు మస్తాన్.

“గుడ్,” అని కామరాజు సోఫాలోంచి లేచాడు.

బ్రూమ్లో నిలబడి కామరాజు సిగరెట్ వెల్గించాడు. అతడి చెయ్యి జేబులోకి వెళ్ళింది. తాళంచెవుల గుత్తి వుందక్కడ!

బ్రూమ్లోంచి అతడు డ్రెనింగ్ హాల్లోకి వెళ్ళాడు. కుర్చీలో కూర్చున్నాడు. యూనిఫామ్ నౌఖరు దగ్గర కొచ్చాడు.

“గెట్ మె డిన్నర్” అన్నాడతను.

అతడు అంగంటపాలు తృప్తికరంగా తిన్నాడు. టేమ్ చూశాడు. పన్నెండు కావస్తోంది. సుజాత యీ

పాటికి నిద్రపోతూ వుంటుంది!

పన్నెండు తర్వాత కామరాజు రాయల్ గెనుయామ్స్ వెళ్ళు నడిచాడు. జేబులో వున్న తాళంచెవుల గుత్తిని పెక్కి తీశాడు. ప్రతి తాళంచెవి మీద గది నంబరు వుంది. అతడు తలుపు లాక్ తెచ్చి మెల్లిగా లోపలకు వెళ్ళాడు.

తలుపును మూశాడు. పడగదిలోకి మెల్లిగా నడిచాడు. జీరోవాట్ బల్బ్ వెలుతోంది. డబుల్ కాట్ మీద ఆమె పడుకుని వుంది!

ఆమె పరుపు దగ్గరగా వెళ్ళాడు. జీరోవాట్ బల్బును ఆఫ్ చేశాడు. గదిలో చాలా చీకటిగా వుంది. చీకట్లో తడువుకుంటూ అతడు పరుపుమీద పడుకున్నాడు.

మెల్లిగా ఆమె దగ్గరగా జరిగాడు. ఆమె శరీరం అతడికి తగులోంది. అతడి వొళ్ళు వేడెక్కింది. ఆమె పెదిమలను ఉద్రేకంలో ముద్దెట్టుకున్నాడు.

ఆమె మేల్కొలేను. అతడిని దూరంగా తోనెయ్యలేదు.

అతడామెను మళ్ళా ముద్దెట్టుకున్నాడు.

“ఇంత ఆలస్యంగా వచ్చారా?” అందామె.

మళ్ళా ఆమె నిద్రలోకి జారిపోయింది.

నిద్రమత్తులో ఆమె యేదో అడిగి మళ్ళా పడుకుంది.

ఆమెమీద చెయ్యివేసి దగ్గరగా అతడు లాక్కున్నాడు. చీకట్లో ఆమె రూపం కపపడ్డంలేదు.

మళ్ళా ఆమె పెదిమలను అతడు ముద్దెట్టుకున్నాడు.

రెండు గంటల దాకా అతడు ఆమె పక్కనే

వున్నాడు. తనివితీరా స్వర్ణసుఖాన్ని అనుభవించాడు.

అతడు కిందకు దిగాడు. తన గుక్కులను సరిచేసు

కున్నాడు. జీరోవాట్ బల్బ్ స్విచ్ ఆన్ చేశాడు. ఆమె

గాఢ నిద్రలో వుంది.

క్షణకాలం ఆమెవైపు చూసి అతడు పరుపుదగ్గర గా వెళ్ళాడు. నగ్నంగా వున్న శరీరమీద దుప్పటి కప్పే శాడు.

మెలి గా బయటకు నడిచాడు. తలుపు మూసి తాళం వేశాడు. బ్రూమ్లొకటి చేరుకున్నాడు. అక్కడ మస్తాన్ తప్ప మరెవ్వరూ లేదు.

“మస్తాన్, ఇతను యింకా నిద్రపోతున్నాడా?” ప్రశ్నించాడతను.

“ఒకే నిద్ర, సార్.”

నిద్రపోతున్న పలేల్ వైపు కామరాజు మానంగా చూశాడు.

“ఇతడిని మాసుకెళ్ళి ఆ గదిలో భార్య పక్కనే పడుకోబెట్టు” అన్నాడతను.

“అలాగే సార్,” అన్నాడు మస్తాన్.

4

ఆమె లేచేసరికి ఏడు దాటింది. పక్క పడుకున్న భర్తవైపు ఆమె నవ్వుతూ చూసింది. అతను పొంటు, స్టాక్లో వున్నాడు. గాఢ నిద్రలో వున్నాడు.

ఆమె కిందకు దిగింది. బూట్లు, స్టాక్స్ మంచం కింద వున్నాయి. తన భర్త వెల్డ్రెస్ వేసుకోకుండా పడుకోవడం విచిత్రంగా వుంది.

రాత్రి అతడామెను లేపాడు. ఆమె మెలి గా జాపకం తెచ్చుకుంటోంది. జరిగినదంతా గుర్తు తెచ్చుకుని ఆమె తనలో తాను నవ్వుకుంది.

బాగా తొగి భర్త తన గదిలోకి వచ్చాడు. తన కోర్కె తీర్చుకొని అతడు నిద్రపోయి వుండాలి. అతడు

ఎప్పుడు లేస్తాడో!

తలుపును యెవరో తట్టారు. ఆమె వెళ్ళి తలుపు తెచ్చింది.

తెల్లని యూనిఫామ్లో వున్న నౌఖరు బయట నిలబడి వున్నాడు.

“కామరాజు గారు బ్రేక్ ఫాస్టుకు డైనింగ్ రూమ్కి వెళ్తున్నారు. సిద్ధంగా వుంటే మిమ్మల్ని రమ్మన్నారు” అన్నాడతను.

“ఆయనింకా లేవ లేదు, పడుకునే వున్నారు” అందామె.

“మీ కేజీనా గదికి పట్టనంటారా?”

“హాట్ కాఫీ” అందామె.

అతడు వెళ్ళిపోయాడు. ఆమె బాత్ రూమ్లోకి వెళ్ళింది. కొత్త బ్రష్లు, టూత్ పేస్టు అక్కడున్నాయి. ఆమె పశ్చు తోముకుని, మొహం కడుక్కొని, తువ్వాలా తుడుచుకుంటూ హాల్లోకి వెళ్ళింది. యూనిఫామ్ నౌఖరు ఒక క్రేసు తెచ్చి ముందున్న టీపాయిమీద పెట్టాడు. అతడు మానంగా వెళ్ళిపోయాడు.

కప్పలో ఆమె కాఫీ కలుపుకొని తాగింది. కాఫీ చాలా బాగుంది. రెండు కప్పల కాఫీ వుషారుగా తాగి దామె. మరో టీపాయిమీద రెండు దినపత్రికలు వున్నాయి. ఒక పత్రికను తీసి ఆమె చదువుతూ కూర్చుంది.

తలుపు తోసుకుని కామరాజు హాల్లోకి వచ్చాడు. ఆమె వైపు నవ్వుతూ చూశాడు. అతడు పంచ, సిల్కు జుబ్బాలో వున్నాడు.

“గుడ్ మార్నింగ్, మిసెస్ పటేల్!” అన్నాడతను.

“గుడ్ మార్నింగ్ సార్,” అందామె.

“ఇంకా ఆతడు లేవలేదా?”

“ఎక్కువగా తాగేరేమో క్రితం రాత్రి, గాఢ నిద్రలో వున్నారు” అందామె.

ఆతడు ఆమె కెదురుగా వున్న సోఫాలో కూర్చున్నాడు. ఆమెవైపు నూటిగా చూశాడు.

“నీలాటి చక్కటి భార్య ఆతడికి నొరకినందుకు నాకు సంతోషంగా వుంది.”

ఆమె తీయగా నవ్వి పూగుకుంది.

“నిన్న రాత్రి పదకొండుదాకా మేం మాట్లాడం, విస్కీ సేవిస్తూ. తర్వాత యిద్దరం డిన్నర్ తీసుకున్నాం. ఆతడు తన గదిలోకి వెళ్ళిపోయాడు. నేను నా గది కెళ్ళి నిద్రపోయాను” అని ఆత డామెవైపు నూటిగా చూశాడు.

“ఆయనెప్పు డొచ్చాలో నాకు గుర్తులేదు. నేను గాఢనిద్రలో వున్నాను” అందామె.

కామరాజు మెదడులో ఆ లో చ న లు సాగుతున్నాయి. భర్తకు బదులు తను గదిలో కొచ్చినట్లు ఆమె గుర్తించలేదు! అది అన్నివిధాలా మంచిదే!

ఆతడు సోఫాలోంచి లేచాడు.

“నా ఆర్ట్ గాలరీ చూద్దవు గాని రా!”

“ఆయన లేచాక యిద్దరం వస్తాం” అందామె.

“ఆతడిని లేపేయి!”

“వద్దు, పడుకోనీయండి. కాస్సేపట్లో ఆయన లేసారు” అందామె.

“మా కారులో మీ రిద్దరూ మహాబలిపురం వెళ్ళి రావచ్చు. అక్కడికి వెళ్ళాలన్నావుగా!”

“థాంక్స్, అలాగే వెళ్తాం” అందామె.

కామరాజు ఆలోచనూ బయటకు నడిచాడు. వెనకనే వెళ్ళి ఆమె తలుపు మూసింది. పడగ్గదిలోకి నడిచింది.

నిద్రపోతున్న భర్తను తట్టి లేపింది. ఎంత లేపినా అతడు లేవలేదు!

విసుగ్గా ఆమె హాల్లో కళ్ళి పెద్ద సోఫాలో పడుకుని పేపరు చదవసాగింది. వీదో ఆలోచనూ పేపర్ని టీపాయ్మీద పడేసింది. క్రితం రాత్రి గది కొచ్చి తనతో అంత వుషారుగా వున్న భర్త అంతలా ఎందుకు నిద్రపోతున్నాడు?

గదిలో కూర్చుని అతడు మళ్ళా తాగాడా? ఆమె హాయి, పడగ్గదీ వెతికి చూసింది. గ్లాసులు వున్నాయి కాని విస్కీ బాటిల్ కనిపించలేదు.

తనతో ఎక్కువసేపు కాలం గడిపి అతడు అలసిపోయే దేమా! ఆమె మళ్ళా హాల్లోకి నడిచింది. పొడుగాటి సోఫాలో పడుకుంది.

నిమిషాలు గడుస్తున్నాయి. టెలిఫోన్ మ్రోగింది. ఆమె వెళ్ళి రిసీవర్ని అందుకుంది.

“హలో,” అందామె.

“సుజాతా, నేను, కామరాజు స్పీకింగ్!” అన్నాడతను అటువైపు నుంచి.

“చెప్పండి” అందామె.

“మా యింట్లో నీకు సౌకర్యంగా వుండిగా” ప్రశ్నించాడు కామరాజు.

“వీమిటా ప్రశ్న సార్! మీ యిల్లు ఇంద్రభవనంలా వుంది. ఇక్కడ కొకసారి వస్తే వెళ్ళ బుద్ధికారు” అందామె.

“అయితే వెళ్ళకు, యిక్కడే వుండిపో! నాగ్ ఫూల్ లో వున్న మీ ఫ్యాక్టరీని యిక్కడుండే మీరు నడపాచ్చు” అన్నాడతను.

“మీలా డజన్ ల మీ ద మిల్స్, ఫ్యాక్టరీలు, పే యిక్కడనుంచే నడపాచ్చు. మాకున్నది అదొక్కటే. అందువలన మేం అక్కడే వుండాలి” అందామె.

“డోంట్ వర్రీ! నేను పనిమీద బయటకు వెళ్తున్నాను. సాయంత్రం తిరిగివస్తాను. పటేలుతో చాలా మాట్లాడాలి. అతడిని యిక్కడే వుండమను.”

“నిద్రలేచాక చెప్తాను” అందామె.

“బైబై” అని కామరాజు రిసీవర్ని పెట్టేశాడు.

5

అతడు గోచీ పోసి కట్టిన గ్లాస్కో పంచ, సిల్కు జుబ్బా ఫ్లోరసెంట్ లైట్ కాంఠీలో మెరుస్తున్నాయి.

రాధ, సుబాత, పటేల్ అతడి కదురుగా ఫోమ్ సోఫాలో కూర్చున్నారు. పటేల్ అరగంట క్రితం లేచాడు. కామరాజు అతడిని లేపాడు. మొహం కడుక్కని అతడు హాల్లోకొచ్చాడు. భార్యతో మాట్లాడే అవకాశం అతడికి చిక్కలేదు. హాల్లో కామరాజు, రాధ వున్నారు. అందరూ కలిసి బ్రూమామ్ కి చేరుకున్నారు.

రాయల్ శల్యాట్ విస్కీని యిద్దరూ సేవిస్తున్నారు. రీగన్ సిగరెట్లు కాలుస్తున్నారు. రాధ, సుబాత కాంపాకోలా సిక్ చేస్తున్నారు.

పటేల్ గ్లాసు భారీ అయింది. కామరాజు నొఖిర్చి పిల్చి గ్లాసులో విస్కీ పోయమన్నాడు.

సుబాత అతడివైపు నవ్వుతూ చూసింది.

“అయినచేత మీరు యొక్కవగా తాగించేస్తున్నారు.

మీ గాసులోని విస్కీ అలాగే వుంది!” అందామి.

“అతడు యువకుడు. ఎంత తాగినా అతడు లోపల యిముద్దుకోగలడు. నేను ముసలాడిని. ఎక్కువగా తాగలేను” అన్నాడు కామరాజు.

“మీరు ముసలివారు కాదు. మీ వయస్సుకు మీరు చాల బలిష్ఠంగా వున్నారు” అన్నాడు పటేల్.

“నిన్న మీరు ఎంత తాగేలో కాని రోజంతా నిద్ర పోయారు” అంది సుజాత.

పటేల్ ఆమెవైపు చిరాగ్గా చూశాడు.

“సుజాతా, డోంట్ జాడర్. నేనెంత తాగినా చావను!” అన్నాడు పటేల్.

నైజీరియాలో తను పెట్టబోయే షుగర్ మిల్స్ గురించి కామరాజు చెప్పసాగాడు.

“సంవత్సరం పాడుగునా ఆ ఫ్యాక్టరీ పని చేస్తూ వుంటుంది. మిల్స్ కు కావలసిన చెరుకును మనమే పంపిస్తాం.”

“ఎక్స్ లెంట్” అన్నాడు పటేల్.

పది చాటింది. రాధ పక్కనున్న సుజాతవైపు చూసింది.

“వీళ్ళింకా యింకా తాగుతూనే వుంటారు. మనం వెళ్ళి భోజనం చేద్దాం, పదండి” అంది రాధ.

“నాకు అకలిగా లేదు, మీరు వెళ్ళండి” అంది సుజాత.

తన భర్తతో చివరిదాకా కూర్చోవాలని సుజాత ఆశ. తను పక్కనుంటే అతడు కొంచెం తగ్గించి తాగుతాడని ఆమె నమ్మకం.

“ఆమె పిలుస్తూంటే రానంటావేమిటి? గో అండ్

యీట్! తాగుతూ ఎన్నో వ్యాపార విషయాలూ మేం మాట్లాడుతూ వుంటాం” అన్నాడు పటేల్.

“మీరు ఎక్కువగా తాగనంటే నేను వెళ్ళి భోజనం చేసి, పడుకుంటాను” అందామె.

పటేల్ ఆమె చేతిలో చెయ్యి వేశాడు.

“వెళ్ళి భోంచేసి పడుకో! నేనొచ్చి నిన్ను లేపు తాను” అన్నాడు పటేల్.

“నాకు కావలసింది నన్ను లేపడం కాదు. మీరు ఎక్కువగా తాగకపోవడం” అందామె.

“నేను ప్రామిస్ చేస్తున్నాను. ఎక్కువగా తాగను” అన్నాడతను.

రాధ, సుజాత బాబ్రూమ్లొంచి వెళ్ళిపోయారు. పటేల్ ఎదురుగా వున్న కామరాజువైపు చూశాడు.

“క్షమించండి. భార్య భర్తకి ఒక పదమైన పెట్టు!”

“పటేల్, అలా ఆనకు! రెండేళ్ళక్రితం నా భార్య భానుమతి మరణించింది. ఆమె మూలంగా నేనింత ఎదిగాను. ఆమె పోయాక ఆడవాళ్ళవైపు చూడ్డం మానేశాను” అన్నాడు కామరాజు.

“గ్రేట్ లవ్ సార్” అన్నాడు పటేల్.

“మాది గ్రేట్ లవ్! ఆమె నాకోసం జీవించేది. అటువంటి స్త్రీని నేను మళ్ళా చూడను. ఆమె నే స్మరిస్తూ యీనాడు జీవిస్తున్నాను.”

“ఆమెను నేను చూడలేదు, కాని మీరు చెప్పింది విన్నాక ఆమె ఒక దేవతలా నాకు అనిపిస్తోంది.”

పటేల్ గాను ఖాళీ అవగానే నిండుతోంది. ఇద్దరూ తాగుతున్నారు కామరాజు కొద్దిగా, పటేల్ ఎక్కువగా!

పదకొండు కానసోంది. పటేల్ సోఫామీద పడి పోయాడు. కళ్ళు మూసుకుని నిద్రపోతున్నాడు.

కామరాజు పిలుపు విని మస్తాన్ దగ్గరకు వచ్చాడు.

“మస్తాన్, ఆమె పడుకుందో, లేదో వెళ్ళి చూసిరా”

అన్నాడు కామరాజు.

మస్తాన్ డైనింగ్ హాలోకి వెళ్ళాడు. అక్కడ యెవ్వరూ లేరు. అతడు వేగంగా రాయల్ గేటు రూమ్స్ కి వెళ్ళాడు. తలుపును తట్టాడు.

కాస్సేపట్లో తలుపు తెరవబడింది. మేకీస్ ధరించిన సుజాత అతడివైపు చూసింది.

“మీ కేదేనా కావాలా?” అడిగాడతను.

“ఏమీ అక్కరలేదు. నేను పడుకుంటాను” అందామె.

ఆమె తలుపు మూసింది. అతడు బ్రూమ్ లోకి పరుగెత్తాడు.

“ఆమె యింకా పడుకోలేదు సార్. పడుకుంటానని నాతో అన్నారు” అన్నాడు మస్తాన్.

“గుడ్” అన్నాడు కామరాజు.

అతడు సిగరెట్ వెలిగించాడు. పొగవదుల్తూ మస్తాన్ వైపు చూశాడు.

“మస్తాన్, ఇతడి సంగతి నువ్వు చూసుకో!”

“అలాగే సార్” అన్నాడు మస్తాన్.

అతడు మూడు బడా పెగ్స్ విస్కీ సేవించాడు.

చాలా వుషారుగా వుంది. మెల్లిగా అతను డైనింగ్ రూమ్ లోకి నడిచాడు. కుర్చీలో కూర్చున్నాడు.

మెల్లిగా డిన్నర్ తినసాగాడు. డిన్నర్ తర్వాత అరటి పళ్ళు, యాపిల్ పళ్ళు తిన్నాడు. తన గదికి వెళ్ళాడు.

దు సులుమీద బాగా నెంటు పులుముకున్నాడు. ఆద్దంలో తనరు పంవైపు తృప్తికరింగా చూసుకున్నాడు. సుబాత తనకు బాగా నచ్చింది. క్రితం రాత్రి ఆమె తనకిచ్చిన ఆనందాన్ని ఆతడు ఈ జీవితంలో మరువ లేడు!

ఆలోచిస్తూ ఆతడు రాయల్ గెస్టుయామ్స్ వైపు నడిచాడు. తలుపు తాళం తెచ్చి లోపలకు వెళ్ళాడు. హాలో చీకటిగా వుంది. పడగదిలోకి వెళ్ళాడు. జీకోవాట్ బల్బు వెలుతోంది. ఆమె పరుపుమీద పడుకుని వుంది. ఆతడు దగ్గరగా వెళ్ళాడు. జీకోవాట్ బల్బు స్వీచ్ ని ఆఫ్ చేశాడు. గదిలో చీకటి! ఏర్ కండిషండ్ గది కావడంవలన చల్లగా వుంది.

ఆతడు పరుపుమీద వాలాడు. మెల్లిగా ఆమెవైపు జరిగాడు. ఆమెమీద నెయ్యి వేశాడు.

ఆమె పక్కకు జరిగి కిందకు దిగింది. మెల్లిగా వెళ్ళి రైట్ స్వీచ్ నొక్కింది. ఫ్లోసెట్ రైట్ వెలిగింది.

పరుపుమీదున్న ఆతడివంక ఆమె ఆశ్చర్యంగా, కోపంగా చూసింది.

“మీరా!”

“నేనే!” అన్నాడతను.

“నిన్న రాత్రి కూడా మీరే వచ్చారా?”

“నేనే వచ్చాను. నువ్వు ఆనందంగా నా కన్నీ అందించావు” అన్నాడతను.

“మీరు పెద్దమనిషి అనుకున్నాను. మీరొక క్రూర్!” అర్పిందామి.

“నీ అందాన్ని చూశాక నాకు క్రూకో అవాలని పించింది. నేనలా అవడానికి కారణం నీ అందం!” అన్నాడతను.

“కామరాజు గారూ, నిన్న రాత్రి యేదో జరిగి పోయింది, నాకు తెలియక. మీరు బయటకు వెళ్ళి పోండి” అందామె.

“లెగించి లోపల కొచ్చింది బయటకు పోవడానికి కాదు!” అన్నాడతను.

“అరుస్తాను! ప్లీజ్, వెళ్ళండి!”

“ఇది సోండ్ ప్రూఫ్ గది. నువ్వు యెంత అర్చినా ఎవ్వరూ రారు. నేను చెప్పినట్లు చేస్తే నువ్వు రాణీలా కీవిస్తావు!”

“పటేల్ ని మనసారా ప్రేమించి పెళ్ళాడాను. అతడిని నేను మోసం చేయను” అందామె.

“నిన్న రాత్రి అతడిని మోసం చేశావు!” అన్నాడతను.

“నేను మోసం చేయలేదు. అతడే వచ్చాడనుకున్నాను. నేను మోసపోయాను” అందామె.

“అంతా జరిగిపోయాక యిప్పుడు వెనక్కు వెళ్ళడం ఎందుకు? నా కార్య చనిపోయింది. పటేల్ కి భార్యగా వుంటూ నువ్వు నాకు అనందాన్ని యివ్వొచ్చు.”

ఆమె చెవులు మూసుకుంది. అతడామె దగ్గరకు అడుగులు వేశాడు. ఆమె దూరంగా వెళ్ళింది.

“సుజాతా, యిలా రా! నన్ను ఎదిరించేవాళ్ళు యిలా కంటా బ్రతికుండరు!” అన్నాడతను.

“మేం అమాయకులం. ఎవ్వరికీ మేం హాని చెయ్యలేదు. మమ్మల్ని మా హోటల్ కి పోనీయండి”

అందామె.

“నా కోర్కె తీర్చాక వెళ్ళొచ్చు” అన్నాడతను.

“మీ కోర్కె నేను తీర్చను. కావలి నే నన్ను చంపి మీ కోర్కె తీర్చుకోండి! అమాయకుడైన పటేల్ ని విస్కీతో బంధించి మీరు యిక్కడి కొచ్చారు. ఇటువంటి జీవితం మీలాంటి పెద్దలకు ధర్మం కాదు”

అందామె.

అతడామెవంక నూటిగా చూశాడు.

“సుజాతా, నాకు డజన్ల మీద ఫ్యాక్టరీలు వున్నాయి. నేను కోటిశ్వరుడిని. నెజీరియాలో ఫ్యాక్టరీ స్థాపించి నీ భర్తను అక్కడకు పంపించేస్తాను. మనం యిక్కడ హాయిగా వుండొచ్చు. నువ్వు యేం కోరినా క్షణంలో నేను నీకు యివ్వగలను” అన్నాడతను.

ఆమె హాల్లోకి పరుగెత్తింది. తలుపు తెరిచి బాద్రూమ్ లోకి వెళ్ళింది. సోఫాలో పడుకున్న పటేల్ మీద పడింది. అతడిని లేపడానికి ఎన్నిసార్లు తట్టింది. అతడు లేవలేదు. ఏడుస్తూ అతడిమీద పడిపోయింది.

కామరాజు అక్కడి కొచ్చి ఆమెవైపు వ్యంగ్యంగా నవ్వుతూ చూశాడు.

“నీ పటేల్ విస్కీ మత్తులో వున్నాడు. నిన్ను రక్షించడానికి అతడు లేవలేడు” అన్నాడు కామరాజు.

అతడామె చెయ్యిని పట్టుకున్నాడు.

ఆమె విదిలించుకుంది. అతడు పక్కకు పడబోయి ఆపు కున్నాడు.

“మస్తాన్, ఆమెను పట్టుకో!” అన్నాడతను.

మస్తాన్ భల్లూకపు హస్తాలు ఆమెను చుట్టేకాయి.

“ఆమెను రాయల్ గెస్టురూమ్స్ కి తీసుకు వెళ్ళు”

అన్నాడు కామరాజు.

ఆమె రక్కుతోంది, గోళ్ళతో మస్తాన్ని గీకుతోంది. అయినా ఆమెను అతడు మోసుకుపోయాడు.

పడగదిలోకి వెళ్ళాడు కామరాజు.

ఆమె పరుపుమీద పడుకుని వుంది. కదలకుండా మస్తాన్ ఆమెను పట్టుకున్నాడు.

మస్తాన్ సహాయంతో కామరాజు ఆమెను బలాత్కరించాడు. జంతువులా ఆమెను రేవ్ చేశాడు. తన కోరిక తీరాక అతడు కిందకు దిగాడు. నగ్నంగా వున్న ఆమె వెళ్ళు చూశాడు.

“నేనంటే ఎవరో యిప్పటికేనా తెలిసిందా?” అడిగాడతను.

“నువ్వొక రాక్షసుడవు!” అందామె.

“మస్తాన్ పోదాం పద” అన్నాడతను.

మస్తాన్ మొదట బయటకు నడిచాడు. అతడు ఆమె వెళ్ళు క్రూరంగా చూశాడు.

“జరిగినదంతా నువ్వు నీ భర్తతో చెప్పుకో! నాకు భయంలేదు. దేశంలోని మంత్రులందరూ నా స్నేహితులే. నాకేమీ అవదు. కాని నువ్వు నాశనమవుతావు!” అర్చాడతను.

అతడు వెళ్ళిపోయాడు. ఆమె పరుపుమీద పడుకుని వెక్కి వెక్కి ఏడ్చింది.

కాస్నేపట్లో పట్టెల్ని మోసుకొచ్చి మస్తాన్ ఆమె పరుపుమీద పడేశాడు.

మస్తాన్ ఆమె వెళ్ళు అదోలా చూశాడు.

“నిన్ను నేనూ ఒకసారి చూస్తాను” అన్నాడతను.

ఆమె మస్తాన్ వెళ్ళు భయంతో చూసింది.

“పిచ్చిగా మాట్లాడకు! కామరాజు గారితో చెప్పే నీ
తోలు వలుస్తారు” అందామె.

“చెప్పార్దమ్మా!” అని అతడు బయటకు పరు
గతాడు.

పరుపుమీద పడుకున్న భర్తమీద పడి ఆమె వెక్కి
వెక్కి ఏడ్వసాగింది.

6

మర్నాడు పొద్దుట పదింటికి పటేల్, సుజాత వాళ్ళ
హోటల్ గదికి చేరుకున్నారు. పటేల్ ఆమెవైపు
అత్రంగా చూశాడు.

“సుజాతా, నువ్వు ఎలాగో వున్నావు. నేను యేదేనా
తప్పు చేశానా?” అడిగాడతను.

“లేదు” అందామె.

“అయితే నవ్వుతూ వుండు!” అన్నాడతను.

“ఇటువైన నేను నవ్వును” అందామె.

“మెడియర్, నీకు ఏమైంది?”

“ఏమీ కాలేదు” అందామె.

“నేను ఎక్కువగా తాగానని నువ్వు కోపగించి
వుంటావు. ఇటువైన తాగను. నన్ను క్షమించు” అన్నా
డతను.

“నా కోసం మీరు తాగడం మానొద్దు. మీ యివ్వు
మొచ్చినట్లు తాగండి” అందామె.

పన్నెండింటికి పటేల్ పనిమీద బయటకు వెళ్ళి కెండిం
టికి తిరిగి వచ్చాడు. ఆమె గదిలో లేదు. ఆమె యేమైంది?
తలగడ కిందనుంచి యేదో కాగితం ఫాన్ గాలిలో
ఎగుళ్తోంది. అత దా కాగితాన్ని తేర్చి చూశాడు.

సుజాత రాసిన వుత్తరమది. ఆ వుత్తరాన్ని పడే పడే చదివేడతను.

“ప్రియమైన పశేల్ గార్కి,

“నన్ను క్షమించండి. మనం ప్రేమంచి వెళ్ళి చేసుకున్నాం. కాని అనుకోని పరిస్థితుల్లో నా కీలాన్ని నేను కోల్పోయాను. కామరాజు నన్ను బలాత్కరించాడు. దానితో నేను పతితగా దిగజారిపోయాను. మీ మొహం నేను చూడలేను.

“నన్ను మర్చిపోండి. నేను ఎక్కడికో పోతున్నాను. మళ్ళా మీకు కనిపించను. కామరాజు రాక్షసుడు, దుర్మార్గుడు. అతడితో స్నేహం చేయకండి! నన్ను ధ్వంసం చేసినట్లు అతడు మిమ్మల్ని నాశనం చేస్తాడు.

మీ

సుజాత.”

ఆ ఉత్తరాన్ని పదిసార్లు చదివా డతను. అతడి కళ్ళ మృత నీళ్ళు జల జల కారాయి.

అతడి మెదడులో ఆలోచనలు సాగుతున్నాయి. ఆమె తనను విడిచి ఎందుకు వెళ్ళిపోయింది? ఆమె ఎక్కడకు పోయింది? ఆమెకు ఏం జరిగినా అది దామెను మన్నించేవాడు. తనతో దీన్ని గురించి మాట్లాడకుండా ఆమె వెళ్ళిపోవడం అతడిని దుఃఖంలో ముంచేసింది.

“సుజాతా, నువ్వు లేకుండా నే నీ లోకంలో బ్రతకలేను! నువ్వు ఏ సితిలో వున్నా నిన్ను నేను ప్రేమిస్తూ వుండేవాడిని!”¹ అని అతడు తన లోలోపల అనుకున్నాడు.

అతడు బెల్ నొక్కాడు. హోటల్ బాయ్ గదిలోకి

వచ్చాడు.

“ఏం కావాలి సార్?” అడిగాడు హోటల్ బాయ్.

“పుల్ బాటిల్ మెక్జోవల్స్ విస్కీ అండ్ సోడా” అన్నాడతను.

కాస్టోసట్లో విస్కీ బాటిల్ వచ్చింది. అతడు గాసులో విస్కీ పోసుకొని సోడా కలిపాడు. తాగుతూ కూర్చున్నాడు. గంట పైగా తాగుతూనే వున్నాడు.

పక్కలో వున్న సుబాత ఫోటోవైపు అతడు ఆప్యాయంగా చూశాడు.

“సుబాతా, నీకు అన్యాయం చేసిన ఆ కామరాజుని నేను కసితో కిక్కిస్తాను. అంతవరకూ నేను నిద్రపోను” అన్నాడతను వెకి.

అర బాటిల్ పైగా అతడు తాగేశాడు.

టెలిఫోన్ మ్రోగింది. అతడు వెళ్ళి రిసీవర్ని అందుకున్నాడు.

“హలో!” అన్నాడతను.

“కామరాజు హియర్” అన్నాడతను అటువైపు నుంచి.

“మీకేం కావాలి? సుబాత యిక్కడ లేడు. నన్ను విడిచి ఆమె వెళ్ళిపోయింది” అన్నాడు పటేల్.

“ఎక్కడకు పోయింది?” అడిగాడు కామరాజు.

“మీలాంటి రాక్షసులతో ఆమెకు విసుగైంది. ఆమె మారంగా పారిపోయింది!”

“నేను రాక్షసుడినా?” అన్నాడు కామరాజు నవ్వుతూ

“మిస్టర్ కామరాజు, మీ గురించి ఆమె నా కంటా

వు తరంలో రాసింది. యూ ఆరే రియల్ డెవిల్! యూ ఆరే బాస్టర్లు!" అర్చాడు పటేల్.

7

పటేల్ నాగ్ పూర్ చేరుకున్నాడు. కాని అతడు ఆనందంగా లేడు. తను ప్రాణసమానంగా ప్రేమించిన సుజాత తనపక్క లేదు. ఆమె కోసం అతడు యెన్ని చోట్లో వెతికాడు. కాని ఆమె ఎక్కడా కనపడలేదు! ఆమె ఆత్మహత్య చేసుకుంటేమో!

కామరాజును తను శిక్షించాలి! అతడు వెక్కి వెక్కి ఏడ్వాలి! అందుకు తనేం చేయాలి?

తోటమాలి అతడి ముందుకు వచ్చాడు.

“సార్, నేను మా పూరు వెళ్ళిపోతున్నాను” అన్నాడతను.

“మరెవరి నేనా నువ్వే తీసుకురా!” అన్నాడతను.

“ఇతడికి నా పని యివ్వండి” అన్నాడు తోటమాలి. తోటమాలి వెనక నిలబడిన వ్యక్తివైపు పటేల్ చూశాడు. చిరిగిన పాంట్, స్టాక్ ధరించాడు.

“ఇతడి పేరు విన్ సెంట్ సార్. చాలా మంచివాడు. మీ తోటను జాగ్రత్తగా చూస్తాడు. నా కిచ్చే తీతమే అతడి కివ్వండి” అన్నాడు తోటమాలి.

“వెంటనే పనిలోకి చేరమను,” అన్నాడు పటేల్.

“చేరాను, సార్” అన్నాడు విన్ సెంట్.

తోటమాలి, విన్ సెంట్ అక్కడి నుంచి వెళ్ళి పోయాడు.

పటేల్ ఆలోచిస్తూ గదిలో పచారు చేస్తున్నాడు. అతడి మెదడులో ఏదో టార్జిలా వెలిగింది!

కామరాజు మద్దుల కూతురు రాధ అతడికి గురు
కొచ్చింది. అతడు విచిత్రంగా నవ్వాడు.

అతడి తల్లి గదిలో కొచ్చింది. అతడివెళ్ళు విచార
వదనంతో చూసింది. కారు యాక్సిడెంట్ లో సుజాత
మరణించిందని అతడు తల్లితో అబద్ధమాడాడు.

“బాబూ, ఆ మెను గురించి ఆలోచించి నీ మనస్సు
పాడు చేసుకోకు! నువ్వింకా చిన్నవాడవు. మల్లా పల్లా
డొచ్చు” అందామె.

అతడు వ్యంగ్యంగా నవ్వాడు.

“అలా నవ్వుతా వెండుకురా? మీ నాన్న గారు నన్ను
రెండో పెళ్ళి చేసుకున్నారు” అందామె.

“నేను మల్లా పెళ్ళి చేసుకోనమ్మా! సుజాత కోసం
కాశ్యతంగా ఒంటరిగా వుండిపోతాను” అన్నాడతను.

“ఆ మెమీద నీకున్న ప్రేమ అలా చెప్పిస్తుంది. కొంత
కాల మయ్యాక నువ్వే మార్తావు!” అందామె.

“నాలో ఏ మామూ రాదమ్మా. నా హృదయంలో
సుజాత రూపమే వుంది. మరెవ్వరూ అక్కడకు చేరుకో
లేరు!” అన్నాడతను.

ఆ మె మానంగా వెళ్ళిపోయింది. అతడు కిటికీ దగ్గ
రగా వెళ్ళి తోటలో వున్న మొక్కలవైపు చూశాడు.

కొత్తగా పనిలో చేరిన విన్ సెంట్ మొక్కలకు నీళ్ళు
పోస్తున్నాడు. కొంత సేపు అదంతా చూసి పటేల్ సిగ
రెట్ వెలిగించాడు.

కొంచెం పాగ పీల్చి సిగ రెట్ ని మూలకు విశిరేశాడు.
అతడు ఆలోచిస్తున్నాడు. కామరాజుమీద తన పగ
తీర్చుకోవాలి!

అగిన కారులో కూర్చుని అతడు సిగరెట్ కాలుసు
న్నాడు. రోడు దీపాలు వెలుతున్నాయి. విస్కీ సేవించి
యింట్లో కూర్చోలేక, పటేల్ కారులో తిరుగుతూ,
కారును ఒక పార్కు పక్కనే ఆపుకుని కూర్చున్నాడు.

ఒక యువతి కారు పక్కకు వచ్చింది. అతడిని చూసి
నవ్వింది. ఆమె అందంగా వుంది.

ఆమెకేసి అతడు నూటిగా చూశాడు.

“ఎవరు నువ్వు?”

“పేరు మాధవి. నూరు రూపాయలు యిస్తే మీరు
యేం చెయ్యమన్నా చేస్తాను.”

“కారులో కూర్చో” అన్నాడతను.

ఆమె కూర్చుంది. అతడు తలుపు చూసి కారును
పోనిచ్చాడు. వేగంగా కారు రోడ్డుమ్మట కదుల్తోంది.

“మీ యింటికా?” అందామె.

“నీతో మాట్లాడాలి” అన్నాడతను.

“చెప్పండి!”

“నువ్వు నాతో మద్రాసు రావాలి. నా సెక్రటరీగా
నటించాలి.”

“అలాగే చేస్తాను. నా కెంత యిస్తారు?”

“చాలా పెద్ద మొత్తం యిస్తాను. ఇటువైన నువ్వు
యిగా రోడ్డుమ్మట వేటాడుతూ తిరగవలసిన అవసరం
లేకుండా చూస్తాను.”

“ఒప్పుకుంటున్నాను. మద్రాసు యెప్పుడు విళ్ళాలి?”
అడిగిందామె.

“అదంతా తర్వాత చెప్తాను. నువ్వు ఎక్కడుంటు
న్నావు?”

“పాతబడిన ఒక యింట్లో వుంటున్నాను. అమ్మ నాతో వుంది.”

ఒకవోట అతడు కారును ఆపాడు. పర్సులోంచి వెయ్యి రూపాయలు తీసి ఆమె కిచ్చాడు. తన పేరూ, టెలిఫోన్ నంబర్నూ వున్నా కార్డు ఆమె కిచ్చాడు.

“ఈ డబ్బు అధ్వాస్యంగా వుంచుకో. ప్రతికోజూ కార్డులాని వె నెంబరుకి ఫోన్ చేయి. మద్రాసు ఎప్పుడు వెళ్ళాలో నేను చెప్పాను.”

“అలాగే సార్” అందామె.

“నిన్నెక్కడ దింపను?”

“ముందున్న జంక్షన్ లో దింపండి. అక్కడ నుంచి నేను నడిచి వెళ్ళిపోతాను” అందామె.

అతడు కారును పోనిచ్చాడు. జంక్షన్ దాటాక కారు ఆపాడు. ఆమె కిందకు దిగింది.

“మీకు చాలా థాంక్స్, సార్.”

“నువ్వు చాలా అందంగా వున్నావు ఏ యువకుడైనా నిన్ను వెళ్ళాడేవాడు. ఎందుకిలా తయారయ్యావు?” అడిగాడతను.

“ఒక ధనవంతుడు నన్ను ప్రేమించే నన్నాడు. నా కన్యత్వాన్ని దోచుకున్నాడు. నన్ను నట్టేట వదిలేశాడు. నేనొక సతీతనని అందరికీ తెలిసిపోయింది. మరే గత్యం తరం లేక యిలా జీవిస్తున్నాను.”

కాస్సేపు మాట్లాడలేదు పతేల్.

తీవ్రంగా ఆలోచిస్తున్నాడు. కామరాజు, అతడి ముద్దుల కూతురు రాధ పతేల్ కి జ్ఞప్తి కొచ్చారు.

“మీకు జరిగింది విని చాలా విచారిస్తున్నాను. ధన మదంతో కొందరు ధనవంతులు ఎన్నో ఘోరకృత్యా

60

లను చేస్తారు. కాని ఎప్పుడో అప్పుడు వాళ్ళు కిక్కు అనుభవిస్తారు.” అన్నాడతను.

ఆమె వెళ్ళిపోయింది. వెనక్కు తిప్పి కారును అతడు పోనిచ్చాడు.

9

బా గ్రూమ్ లోని లెట్లు ప్రకాశవంతంగా నెల్లుతున్నాయి.

హాంకాంగ్ లోని మోడీ గ్రూప్ ఆఫ్ యిండస్ట్రీస్ అధిపతి, అతడి సెక్రటరీ మిస్ మాధవి ఫోమ్ సోఫాల్లో కూర్చున్నారు.

ఎరరుగా కామరాజు, అతడి మాతురు రాధ కూర్చుని వున్నారు.

“నేను లండన్ వెళ్ళినపుడు మీ గ్రూపు గురించి ప్రతికల్లో చదివాను. చాలా పెద్ద గ్రూపు మీది” అన్నాడు కామరాజు.

“నా తండ్రిపోయాక నేను అధిపతి నయ్యాను. కాని కంపెనీలను ఎలా నడపాలో నాకు తెలియదు. ఒకసారి మీరు హాంకాంగ్ వచ్చి నాకు మీ సలహాలివ్వాలి.”

“తప్పక వస్తాను” అన్నాడు కామరాజు.

వాళ్ళిద్దరూ షీవాన్ రీగల్ విస్కీ సేవిస్తున్నారు. రాధ, మిస్ మాధవి కాంపా కోలా తాగుతున్నారు.

“మిష్టర్ మోడీ, మీరిద్దరూ యిక్కడే నా అతిథులుగా వుండండి” అన్నాడు కామరాజు.

“అలాగే” అన్నాడు మోడీగా నటిస్తున్న పతేల్.

పతేల్ వేషం బాగా మారింది. గిరిజాల జుత్తు. చిన్న గడ్డం. కళ్ళకు డార్క్ గ్లాసెస్. నుదురుమీద నల్లటి మచ్చ!

టెము పదికావసోంది. కామరాజు సెక్రటరీ మాధవితో
వీడో చెప్పన్నాడు. పటేల్ రాధ పక్కకు జరిగాడు.
ఆమెతో మాట్లాడసాగాడు.

రాధ కుర్చీలోంచి లేచింది.

“నేను భోజనానికి వెళ్తున్నాను. ఎవరేనా వస్తారా?”

అందామె.

“నా సెక్రటరీ పన్నెండు అయితేగాని డిన్నరు
తినదు. నేను వస్తాను” అన్నాడు పటేల్.

“మీరు వెళ్ళి భోజనం చేయండి. మాధవీ, నేను
తర్వాత తింటాం” అన్నాడు కామరాజు.

రాధతో పటేల్ వెళ్ళిపోయాడు. డెనింగ్ టేబుల్
ముందు కుర్చీల్లో కూర్చున్నారు. ఆమె తీయగా కబుర్లు
చెప్పోంది.

“రాధా, నువ్వు హాంకాంగ్ రావాలి నీ తండ్రితో”
అన్నాడతను.

“ఆ పట్నం గురించి యెంతో చదివాను” అందామె.

ఇద్దరూ తింటూ మాట్లాడుకుంటున్నారు.

“రాధా, నిన్ను చూశాక నాకు చాలా ఆనందంగా
వుంది. వెంటనే పెళ్లాడమని అమ్మ నాకు రోజూ చెప్తూ
వుంటుంది. కాని నేను యిప్పుడు కాదంటాను. నిన్ను
చూశాక వెంటనే పెళ్లాడాలనిపిస్తోంది” అన్నాడతను.

అతడివైపు ఆమె కొంతసేపు మానంగా చూస్తూ
వుండిపోయింది. అతడు చాలా ఆకర్షణీయంగా వున్నాడు.

“నాన్నతో మాట్లాడండి” అందామె.

“నువ్వు ఒప్పుకుంటే తర్వాత నీ తండ్రితో మాట్లాడ
తాను” అన్నాడతను.

ఆమె జవాబివ్వకుండా నవ్వింది. అతడామె చెయ్యి

పట్టుకుని నిమిరాడు.

భోజనం అయ్యాక యిద్దరూ ఆమె గదికి వెళ్లారు. హాలు, పడగది అఖండంగా వున్నాయి.

సోఫాలో అతడి పక్కనే ఆమె కూర్చుంది. అమాంతంగా ఆమెను అతడు కాగలించుకుని, పెదిమలమీద ముద్దెట్టుకున్నాడు.

“అంతా పెళ్ళియినాక!” అందామె.

“మన పెళ్ళిని యెవరూ ఆపరు. నాకు నచ్చిన పిల్లను నేను పెళ్ళాడాను” అన్నాడతను వుజ్రేకంతో.

టైమ్ పడకొండు దాటింది. తలుపును ఎవరో తట్టారు. ఆమె వెళ్ళి తలుపు తెరిచింది. తండ్రివైపు నవ్వుతూ చూసింది.

“మోడీ ఏడి?” అడిగాడు కామరాజు.

“నాన్నా, మే మిద్దరం ప్రేమించుకుంటున్నాం. నేనతడిని పెళ్ళాడాను” అందామె.

“గుడ్, అలాగే వెళ్లాడు. మీ పెళ్ళి వైభవంగా చేయిస్తాను” అన్నాడు తండ్రి.

“ఐ లవ్ యు నాన్నా” అందామె.

“రాధా, యీ రాత్రి అతడు నీ గది లోనే వుంటాడా?”

“మేం ఎన్నో విషయాలు మాట్లాడుకోవాలి. ఈ రాత్రి మాకు నిద్రపట్టదు” అందామె.

“రాధా, పెళ్ళికి ముందు అతడు తొందరపడకుండా జాగ్రత్తపడు. నువ్వు పెద్దింటి బిడ్డవు. నీకు ఏ ప్రమాదమూ రాకూడదు.”

“మోడీకి నేనంటే యెంతో ప్రేమ. నాకే హానీ రాదు” అందామె.

“మాధవి ఎలా వుందో చూసి నేను నా గదికి పోతాను” అని కామరాజు వెళ్ళిపోయాడు.

10

వారం రోజులపాటు పటేల్ అక్కడే వున్నాడు. రాధ అతడితో అనేక చోట్లకు వెళ్ళివస్తూండేది.

ఒకనాటి ప్రొద్దుటే అతడు కామరాజు ముందుకు నడిచాడు.

“మీరు రమ్మన్నారట!” అన్నాడు.

“మీ పెళ్ళి విషయం మాట్లాడాలి!” అన్నాడు కామరాజు.

“మా యింటికి పెద్ద నేనే. అమ్మ పెళ్ళికి వస్తుంది. అంతా మీరు నాతో మాట్లాడితే చాలు” అన్నాడతను.

“వెంటనే ముహూర్తం పెట్టించనా?”

“నేను లండన్ వెళ్ళితిరిగి వస్తాను. అక్కడ అర్జంటు పనుంది. నేను తిరిగివచ్చాక రాధను పెళ్ళాడతాను” అన్నాడు పటేల్.

కామరాజు అతడివైపు నూటిగా చూశాడు.

“అలాగే చేద్దాం” అన్నాడతను.

ఆనాటి మధ్యాహ్నం పటేల్, మాధవి విమానంలో వెళ్ళిపోయారు.

నాగ్ పూర్ చేరుకున్నారు. ఒక జంక్షన్ లో డ్రయివరు కారును ఆపాడు. అతడామెకు ఒక కవరును యిచ్చాడు.

“మాధవీ, నువ్వు నాకు చాలా సహాయపడ్డావు. ఈ కవరులో యిరవైవిదు వేలుంది. మళ్ళా నువ్వు రోడ్లమ్మట తిరగనక్కరలేదు” అన్నాడతను.

“మిమ్మల్ని ఈ జీవితంలో మరువను” అని ఆమె కాళ్ళోంచి దిగింది.

దూరంగా నిలబడి వున్న డ్రయివర్ వచ్చి కారులో కూర్చున్నాడు. కారును పోనిచ్చాడు.

సెలలు గడిచిపోయాయి. కాని పటేల్ తిరిగిరాలేదు. అతడిచ్చిన లండన్ అడ్రెసుకు రాధ ఎన్నో ఉత్తరాలు రాసింది. కాని జవాబులేదు.

రాధ గర్భవతి అయ్యింది. గాభరాగా కామరాజు ఆమెవెళ్ళు మాకాడు.

“శౌందరపడవద్దని నేను ముందే నిన్ను హెచ్చరించాను. నువ్వు నా మాట వినలేదు” అన్నాడు కామరాజు.

“అయిన నన్ను మోసం చెయ్యరు నాన్నా. త్వరలో ఆయన వస్తారు” అందామె.

“అతడు వెళ్ళి మూడు సెలలు దాటింది. ఒక ఉత్తరం కూడా అతడు నీకు రాయలేదు. నిన్ను నిజంగా ప్రేమించినవాడు అలా వుండడు. ఇందులో ఏదో మోసం వుంది!” అన్నాడు కామరాజు.

“అయినమీద నాకు నమ్మకం వుంది నాన్నా” అందామె.

“నేనొకసారి హాంకాంగ్ వెళ్ళివస్తాను” అన్నాడతను.

“వెళ్ళిరా నాన్నా, అది మంచి పని” అందామె.

హాంకాంగ్ వెళ్ళి మూడు రోజులు తిరిగిపోతే కామరాజు తిరిగివచ్చాడు. అతడిముందుకు రాధ అత్రంగా వెళ్ళింది.

“ఏమైంది నాన్నా?” అడిగిందామె.

“వాడొక రాస్కూల్! హాంకాంగ్ లోని మోడీ గ్రూప్ ఆఫ్ యిండస్ట్రీస్ అధిపతి ఆక్కడే వున్నాడు. తన పేరుతో ఎవడో వాడిని మోసం చేశాడని అతడు అన్నాడు. ఓడిపోయి, వెనక్కు తిరిగివచ్చాను” అన్నాడతను.

రాధ వెక్కి- వెక్కి యెడ్వసాగింది. ఆమెవైపు కన్నీళ్ళతో చూశాడు కామరాజు.

“రాధా, నీకిలా అవుతుందని నేను కలలోకూడా అనుకోలేదు.”

“నాన్నా, నాకు యిటువైన జీవించాలని లేదు!” అందామె.

“అలా అనకు రాధా! డాక్టర్ చంద్రన్ కి ఫోన్ చేసి రమ్మంటాను. ఆ బారన్ చేయిస్తాను” అన్నాడు తండ్రి.

ఆమె మాట్లాడలేదు. ఏడుస్తూనే వుంది. సోఫాలో ఆమె పక్కనే కూర్చున్న తండ్రికూడా ఏడుస్తున్నాడు.

అదే సమయంలో పటేల్ ముమారుగా గదిలోకి ప్రవేశించాడు. వాళ్ళవైపు నవ్వుతూ చూస్తున్నాడు.

“ఏమిటిలా ఏడుస్తున్నారు?” అడిగాడు.

“నా కూతురి జీవితాన్ని నాశనం చేశావు. మోడీ గ్రూప్ కి అధిపతిగా నటిస్తూ యిక్కడికొచ్చి మమ్మల్ని మోసం చేశావు. రాస్కూల్, నిన్ను పోలీసులకు అప్పగిస్తాను” అని కామరాజు సోఫాలోంచి లేచాడు.

రాధ తండ్రిని ఆపింది.

“వద్దు నాన్నా! ఆయన యెవరైతే నా ఫరవాలేదు, నేనాయన్ని పెళ్ళాడాను” అంది రాధ.

పటేల్ కోపంగా కామరాజువైపు చూశాడు.

“కామరాజు గారూ, నా మోసాన్ని గురించి మాట్లాడే ముందు మీరు చేసిన మోసాలను గురించి ఆలోచించండి!” అర్యాడు పటేల్.

“నేనెవర్ని మోసం చెయ్యలేదు!”

పటేల్ తన గడ్డాన్ని తీసేశాడు. డార్క్ గ్లాసెస్ తీసి చేత్తో పట్టుకున్నాడు. నుదురుమీదున్న నల్లటి మచ్చను రుమాల్తో తుడిచేశాడు.

అతడివైపు కామరాజు ఆశ్చర్యంగా చూశాడు.

“మిషర్ పటేల్!”

“నేనే, పటేల్ని” అని అతడివైపు కోపంగా చూశాడు.

కామరాజు భయంగా అతడివైపు చూశాడు.

“నన్ను ఎక్కువగా తాగించి, నా భార్య గదిలోకి వెళ్ళి ఆమెను అనుభవించావు. తన పక్కనున్న మనిషి భర్తని ఆమె పొరబడింది. తర్వాత నిజాన్ని ఆమె గ్రహించింది. ఆమెను నేను ప్రేమించి వెళ్ళాడాను. నాతో చెప్పకుండా ఆమె ఎక్కడికో వెళ్ళిపోయింది. నేను గుంటూరులో మునిగి ఈడతున్నాను. నా భార్యలేక నేను ఏడుస్తున్నాను నీ ముద్దుల కూతుర్ని సంభవించిన గర్భిణికి వ్యవధి! తీవ్రతాంతం అలా యేకమూనే వుండు!” అర్యాడు పటేల్.

“పటేల్, కామం నన్ను గుడ్డివాడిని చేసింది అనేక మంది భార్యలను ఆ విధంగా నేను మోసంచేశాను. ఇటువంటి పనులు యిటువేన నేను చెయ్యను. నా కూతుర్ని వెళ్ళాడు ఆమె కర్మవతి!”

పిచ్చివాడిలా నవ్వాడు పటేల్

“అదే నాకు కావలిసింది! ఏడవండి! గుండెలు బాదుకు

చావండి!” అని అతడు బయటకు పరుగెత్తాడు.

కిందనున్న టాక్సీలో కూర్చున్నాడు. టాక్సీ బయటకు దూసుకుపోయింది.

11

నూర్యుడు అ సమించాడు. తోటలో వున్న పూల మొక్కల పక్కన కూర్చుని పటేల్ వెక్కి వెక్కి ఏడుస్తున్నాడు. తన పని తీరింది! కాని సుజాత తనకు చిక్కలేదు! ఆమె ఈ లోకంలో వుందా, లేదా?

తోటవాడు విన్ సెంట్ అటువైపు నడుస్తూ పటేల్ వంక చూశాడు.

“ఏమయిందయ్యా?” ప్రశ్నించాడు.

“ఏమీలేదు, వెళ్ళు” అన్నాడు పటేల్.

విన్ సెంట్ వెళ్ళిపోలేదు అతడి దగ్గరకొచ్చాడు.

“లోపల కళ్ళండయ్యా!” అన్నాడతను.

“ఇక్కడే బాగుంది.”

“మీరు ఎందుకిలా వున్నారు?”

“నా భార్య సుజాత నన్ను వదిలి ఎక్కడో వెళ్ళిపోయింది. ఆమె లేకుండా నేను జీవించలేను. ఆమె లేని ఈ లోకంలో నాకు వుండాలనిపించడంలేదు!”

అన్నాడు పటేల్.

విన్ సెంట్ కళ్ళమ్మట నీళ్ళు జలజల కారాయి.

“నాలా నువ్వు ఏడుస్తున్నావు” అన్నాడు పటేల్.

పటేల్ చూపు విన్ సెంట్ మీద కేంద్రీకృతమైంది.

ఏదో చూసి అతడు ఉలిక్కిపడ్డాడు.

విన్ సెంట్ చెయ్యి పట్టుకుని దగ్గరగా లాగాడు. అతడి పరుపు అమాంతంగా వెకతాడు. పరు మూసి వుంది.

“సుజాతా, తోటమాలిగా యిక్కడ మారువేషంలో వుంటున్నావా?” అన్నాడు పటేల్ ఏడుస్తూ.

ఆమె ఏడుస్తూ అతడివైపు చూసింది.

“మీకు ఉత్తరం రాసి వెళ్ళిపోయాను. కాని మిమ్మల్ని వదల బుద్ధికాలేదు. నాగ్ ఫూర్ వచ్చి మన తోటవాడిని కల్సుకున్నాను. తను పని మాని ఈ పనిని యిప్పించమన్నాను. అప్పటినుంచీ మిమ్మల్ని ఓ కంటితో గమనిస్తూ యిక్కడే వుంటున్నాను” అందామె.

అతడు లేచాడు. విన్ సెంట్ లా నటించిన సుజాతను యింట్లోకి తీసుకువెళ్ళాడు.

“స్నానంచేసి బట్టలు మార్చుకురా! నీతో యెంతో మాట్లాడాలి” అన్నాడతను.

ఆమె బాత్ రూమ్ లోకి దూకింది.

మర్నాడు పొద్దుటే పటేల్, సుజాత టిఫిన్ తింటున్నాడు. చినపత్రిక మొదటి పేజీలో ముద్రించిన వార్తను చూసి పటేల్ తృప్తిపడ్డాడు.

“సుజాతా, ఏం జరిగిందో చూడు!”

“ఏమేంది?” అడిగిందామె.

“రాధ నిన్న రాత్రి కోటిశ్వరుడైన కామరాజుని షూట్ చేసి చంపేసింది. తర్వాత ఆమె పోలీసులకు లొంగిపోయింది. తన తండ్రిచేసిన దుష్టచర్యలు మూలంగా తన జీవితం నాశనమయిందని ఆమె పోలీసులతో చెప్పింది” అన్నాడు పటేల్.

“దుష్టులు అలాగే చస్తారు” అంది సుజాత.